

# معلم ثانی - فارابی

-۰-

در میان همه اروپایی مادی یک‌دسته از دانشمندان و شرق‌شناسانی پیدا شده اند که توجه مخصوصی بآثار شرق داشته و حقایق دانش و دین را بهر لیاس و یا هرزبانی بوده دریافت کرده و برای استفاده همگان نشر داده اند چنانکه بسیاری از تألیفات معلم ثانی را بچاپ رسانده اند.

شتاین‌شپیدیق - شرق‌شناس دانشمند در سال ۱۸۶۹ میلادی از طرف فرهنگستان لنین گراد مأمور تألیف کتاب بزرگی در وصف مؤلفات فارابی گردید. کتاب مدنیه فاضله در لیدن از بلاد هولاند در سال ۱۹۰ بنام (مقاله فارابی در مثل اعلا در دولت) بچاپ رسید که بهترین چاپ آن کتاب نهیں بشمار می‌رود، کسانیکه سروکاری باین گونه تحقیقات علمی دارند مبدانند که قدیمترین اثری که از معلم ثانی در اروپا انتشار پیدا کرده در اثر نظر کتابهای حکماء اندلس در غرب میباشد و دانشمندان اندلس تا اندازه در تحقیق تأثیر فلسفی معلم ثانی قرار گرفته و نام او را به عظمت یاد آوری کرده اند.

دیگر تأسیس دانشکده در شهر نابولی از طرف فردریک دوم در سال ۱۲۲۴ میلادی است که کتابهای فلسفی اسلامی را از هر کجا بدست آورده و ترجمه به لاتینی نمودند و معلم ثانی کم کم در غرب مشهور شد، دیگر تألیف و انتشار کتب تاریخ فلسفه چند مانند (تاریخ فلسفه تألیف شرق‌شناس دانشمند بویس هلنندی و کتاب بسیار نهیں (اندیشه اسلام و عرب و جایگاه آن در تاریخ) تألیف دانشمند محقق و شرق‌شناس واولیری انگلیسی و کتاب افکرین اسلام / تألیف بارون کاردی فیو کس فرانسوی و کتاب (خطاط فلسفه عرب و یهود) تألیف استاد

موثک وغیره که هر کدام باندازه اطلاعات خود از معلم ثانی پادآوری کرده‌اند و هر گاه فراغتی بدست آید ممکن است سلسله مقالاتی در تحت عنوان «فوائد علمی اسلام در غرب» به پیشگاه خوانندگان ارمغان تقدیم شود

فارابی آراء و عقاید فلسفی مستقلی از خود بیان کار نمذاشته و کتاب آراء اهل مدنیه فاضله اورا میتوان صورت مصغره از کتاب جمهوریت افلاطون دانست (شاید عفاید آراء مبتکرانه معلم ثانی در خلال سطور مؤلفاتش پوشیده باشد) فارابی را در حقیقت میتوان ناشر حکمت یونان در بلاد شرق دانست سیر فلسفه و اخلاق و دیانت از دیرترین زمانها که بشر بخاطر دارد تاکنون برای یک مقصود اساسی است و آن عبارتست از ایجاد جمیعت فاضله که از پستی به ارتقاء معنوی نایل گردد بدین جهت آراء و عقاید معلم ثانی در مدنیه فاضله و افلاطون در شهرستان خوش بختی در کتاب جمهوریت و مانند اینها اندیشه‌های شیرین و گوارانی میباشد، نیک و بد با یک سرعت در روی زمین پراکنده و پیش میروند تا آنکه مشیت ازلی برآن قرار گیرد که نیکی تمام جهان را فراگرفته و نیشت نیست گردد و بقول خدا پرستان گرک و پیش از یکجویی آب پیاشامند.

چنان‌یکه بگواهی تاریخ ثابت شده در میان راهبران این گونه افکار پیشوایان آسمانی که بر گزینه بزرگی هستند بهتر توانسته اند هدف مطلوب را برای جمیعت بشری بدست آورده و مردم را پرورش دهنده تا فلسفه و آموزگاران اخلاقی که کمتر اندیشه‌های آنان از میان سطور کتابها و دانشگاه‌ها بیرون تجاوز کرده و بجهانیان رسیده است.

### مؤلفات فارابی

- ۱- الالفاظ والحرف ۲- صناعة الكتابة ۳- كلام في الشعر والقوافي
- ۴- كلام في اللغات ۵- كتاب الكتابة ۶- المختصر الصغير في المنطق: على طريقة

- ٧- مختصر الاو-حط في القياس<sup>٨</sup> - المختصر الكبير في المنطق<sup>٩</sup> - المدخل  
إلى المنطق<sup>١٠</sup> - التوطنة في المنطق<sup>١١</sup> - القياس الصغير<sup>١٢</sup> - مختصر جميع الكتب  
منطقية . ويسعى جوامع كتب المنطق<sup>١٣</sup> - اقاويل النبي (ص) اشاره هائى در  
منطق<sup>١٤</sup> - اصناف الاشياء البسيطة التي تقسم اليها القضايا في جميع الصنائع  
قياسية<sup>١٥</sup> - احصاء القضايا والقياسات المستعملة في الصنائع القياسية<sup>١٦</sup> - البرهان  
١- شروط القياس<sup>١٧</sup> - شرایط البرهان<sup>١٩</sup> - شرابط اليقين<sup>٢٠</sup> - من له  
صلة الى صناعة المنطق<sup>٢١</sup> - الجدل<sup>٢٢</sup> - ادب الجدل<sup>٢٣</sup> - المواضع المتنزعه  
عن الجدل<sup>٢٤</sup> - المقدمات<sup>٢٥</sup> - العنصر<sup>٢٦</sup> - القياسات التي تستعمل<sup>٢٧</sup> - الخطابة  
٢٠ جلد<sup>٢٨</sup> - المغالطون<sup>٢٩</sup> - المواضع المفلاطة<sup>٣٠</sup> - اكتساب المقدمات  
المواضع او التحليل<sup>٣١</sup> - المواضع المتنزعه من المقالة الثامنة في الجدل<sup>٣٢</sup> -  
المقدمات المختلفة من وجودي وضروري<sup>٣٣</sup> - صدر الكتاب الخطابة<sup>٣٤</sup> - غرض  
مقولات<sup>٣٥</sup> - حاشيه بر (الموطبة الاولى) ارسـٽـٽـو<sup>٣٦</sup> - شرح برهان ارسـٽـٽـو  
طريق حاشيه كه برای شاگردش ابراهيم از عدی در حلب گفت<sup>٣٧</sup> - شرح  
خطابه ارسـٽـٽـو<sup>٣٨</sup> - شرح مقاله دوم و هشتم از جدل ارسـٽـٽـو<sup>٣٩</sup> - شرح مغالطه  
رسـٽـٽـو<sup>٤٠</sup> - شرح قیاس ارسـٽـٽـو (شرح بزرگ)<sup>٤١</sup> - حاشيه بر کتاب قیاس  
٤- شرح موارد مشکله كتاب (تاطبقو ریاض) ارسـٽـٽـو طور حاشيه<sup>٤٣</sup> - شرح  
غمارات ارسـٽـٽـو<sup>٤٤</sup> - املاء في المعانی «ایساغوجی»<sup>٤٥</sup> - شرح ایساغوجی  
فوردیوس<sup>٤٦</sup> - شرح (باریمینیاس) ارسـٽـٽـو<sup>٤٧</sup> - مختصر باریمینیاس ارسـٽـٽـو<sup>٤٨</sup> -  
برد على ابن الروندی : في ادب الجدل<sup>٤٩</sup> - شرح المستافق للهصادره<sup>٥٠</sup> - المذايق والجوان  
مقاييس<sup>٥١</sup> - المدخل الى الهندسة الوهمية : مختصر<sup>٥٢</sup> - المذايق والجوان  
٧- الموسيقى الكبير كه برای وزیر جعفر محمد بن ابو القاسم کرخی تأليف  
گرده<sup>٥٤</sup> - احصاء الاقاع<sup>٥٥</sup> - کلام في النقلة : مضف الى الاقاع<sup>٥٦</sup> - کلام  
الموسيقى<sup>٥٧</sup> - کلام في الروياء<sup>٥٨</sup> - حاشيه بر نجوم<sup>٥٩</sup> - کلام در حرکت

دائمی ذلک ۶۰ - رساله درنجوم ۶۱ - مقاله اول وینجم اقلیدس ۶۲ - مقاله ۶۴  
 فی الجهة التی يصح علیها القول باحكام النجوم ۶۳ - کلام فی الخلاء  
 النوامیس ۶۵ - البھیل والنوامیس ۶۶ - جوامع «كتاب النوامیس» افلاطون  
 ۶۷ - القوّة المتناهیة وغیر المتناهیة ۶۸ - حاشیه بر کتاب قوّة ۶۹ - شرح کتاب  
 میسحی ۷۰ - شرح کتاب مقیاس ارسسطو ۷۱ - شرح سماع ۷۲ - شرح سماع  
 العالم ارسسطو ۷۳ - شرح آثار علوی ارسسطو ۷۴ - اجویه در معنی ذات  
 معنی جوهر و معنی طبیعت ۷۵ - حاشیه بر گفتار ارسسطو ۷۶ - سماع طبیعی  
 ۷۷ - الخیر والمقدار ۷۸ - الموجودات المتغیرة: الموجود بالکلام الطبیعی  
 ۷۹ - جزء مala يتجزء ۸۰ - کلام در جوهر ۸۱ - کلام در اعضاء حیوان  
 ۸۲ - گفتار در اثبات کیمیا ۸۳ - جوامع السیاست ۸۴ - آراء اهل مدینه فاضل  
 ابتداء تأییف این کتاب در بغداد شد و پس از رفتن بشام در آخر سال ۳۲۰  
 را پیاپان رسانید در آخر سال ۳۳۱ تجدید نظری در آن نموده و فصلی برای  
 آن قائل گردید و بعضی درخواست کردند که فصلی در معانی آن قرار بدهد و در  
 سال ۳۳۷ در مصر این قسمت را انجام داد.

۹۰ احصاء العلوم : این کتاب تفییس ناتمام است و یک نسخه از آن در کتابخانه  
 استاد معظم آقای شیخ‌الاسلام زنجانی و نسخه‌هم در کتابخانه مرحوم آیة‌الله  
 شریعت اصفهانی در نجف موجود است .

چنانکه اشاره شد بیشتر این رساله ها و سایر مؤلفات معلم ثانی  
 که در زوایای گمنامی مانده بطور حاشیه و خلاصه میباشد و بهترین چاپ های  
 آن چاپ مصر وحیدر آباد دکن است و نسخه های تقویی از مؤلفات فارابی  
 در کتابخانه آقای شیخ‌الاسلام زنجانی در زنجان موجود است .

اینها خلاصه بود از شخصیت فارابی و ممکن است در آینده مطالعات  
 بیشتری در پیرامون این معلم عالی مقدار شرق بشود . - بایان  
 مرتضی مدرسی چهاردهی

## یك غزل از مجلسی اول

ارباب سیر و رجال در وجه تسمیه مجلسی اول و دوم «محمد تقی»  
محمد باقر مؤلف و مفتی مشهور اسلامی در عصر صفوی «اختلاف کرده» اند  
منته مینویسند چون مجلسی اول شاعر و ده و تخاصن شاعرانه او مجلسی بود  
ین سبب بنام مجلسی مشهور شده . در کتابهای تذکره و رجال اشعاری از  
مجلسی اول ثبت نشده تا معلوم شود <sup>۱</sup> این نسبت درست و یا نا درست است ،  
در چند سال پیش نویسنده این سطور در یکی از جنگهای متفرقه که «مجموعه» بود  
کلمات قصار فارسی ؛ عربی ؛ ادبی و در سال ۱۳۴۸ در بعضی چاپ شده  
و غزل نیر را دیدم که بنام مجلسی اول ثبت است و چون در جایی بنام کسی  
مگردیده نشده برای اثبات شاعری مجلسی اول و برای آگهی خواهد گار باذوق  
نک بمجله ارمغان تقدیم میشود .

هر تصنی مدرسی چهار دهی

### غزل

بر دوش بیکشند ملایک سبوی ما	شد قدح کش از خم عشق آرزوی ما
بلابر گلشن عشقیم دور نیست	گلشن عشقیم دور نیست
هر دم دری ذ غیب گشاید بروی ما	درین حالتی زمحبت که لطف دوست
گر ابر مفترت ندهد شست و شوی ما	روی ما که بالک گزند گرد معصیت
کاخر حای میرسد این جستجوی ما	طی راه عشق بتان مجلسی خوشیم

## • آثار معاصران

گلبلانک امید

آثار سبزه اب جوی و نیر سایه بید	روشاجوانی و دورنشاط و عشق و امید
بگوش آماله نای و بچنگ حام نیشد	دور گوه نمایان ، به پیش آب روان
زدست هجر شکایت زوصل گفت و شنید	اط می بمعیان یار مهربان بکنار

در این هوس گذراندن میان بیم و امید  
ز لطف باد بهاری نمیتوان گنجینه  
اظر به رجه فکنید بروی من خندی  
ز سکه باد بهاری نشاط بخش وزیری  
اه سرزحیب بر آوردو پیرهن بدربای  
گل از دریچه چشم هزار باید دید  
 بشکر آنکه ز گل میدهد بنفسه نوی  
بسا سلطان که دست اجل بضم بر جای  
دل فسرده و جان نشوند و موی سپید  
که سر بر آر زخواب گران سپیده دمید  
بدان مقام رسیدن که هیچکس نرسید  
نمیم در خور مر گند، مردم نومید  
شیراز آغاز فروردین ۱۳۱۹ علی نسیم (صدرات)

هوای بوه بسر دست شرم دامنگیر  
توجون عخانه نشینی که همچو غنچه پوست  
چنان نسیم طریق ناک میوزد که بدشت  
چنان کف زد و سر واژ طرب بر قص آمد  
نسیم صبح ندانم بگوش غنچه چه گفت  
بچشم عشق در آید هز ارجمندان حسن  
چو گل شکفته و مانند لاله خندان باش  
فکن بسایه بیدی بساط عشرت و نوش  
شناس قدر جوانی که جای آن گیرند  
سپید گشتن مترجمان این سخن است  
توان به نیروی امید و دستیاری عزم  
بهیچ حال مدة رشته امید از دست  
شیراز آغاز فروردین ۱۳۱۹ علی نسیم (صدرات)

## غزل

فر و هل عالم بستی به چستی سوی بالا شو  
بقاف قرب عشقی دوست هم پر واژ عقاشو  
دمی بر ساحت میخانه از بهر تماشا شو  
بهرا کمه بهرا بر ابر من معالج جون مسیح حاشو  
ازن آخر بر و بالی بیام چرخ مینا شو  
مقام ای مح الله را ز روی صدق داراشو  
ز تخت خسروی بگذر غلام شاه بطیح حاشو  
قدم در طور جان نه خرمشیا چو موسی شو  
چو مجذون بای بند طرا طرار لیلی شو  
مهین متخلص (بی ریا)

بیا ای مرغ دل بگدم ز قید بال و پر واشو  
ذیان بر بنداز گفتن پوش از شش جبهه دیده  
اگر خواهی شوی آ گه زشور باده وحدت  
بیخشنیدت اگر جامی از آن صه بای جان پرور  
الا ای مرغ لاهوتی اسیر این قفس تا کی  
ز اخلاق و صفات بدز روی معرفت بگذر  
بله سر در بیابان فنا چون زاده ادهم  
بی دیدار نور او که باعین اليقین بینی  
تورا گردی ریا سودای عشق او بسر باشد